



National Defence

Défense nationale

National Defence Headquarters  
Ottawa, Ontario  
K1A 0K2

Quartier général de la Défense nationale  
Ottawa (Ontario)  
K1A 0K2

## REQUEST FOR PROPOSAL DEMANDE DE PROPOSITION

### RETURN BIDS TO: RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Fax / Télécopieur : (819) 997-9776

Bid Receiving Unit / Module de réception des  
soumissions,  
50 Victoria Street, PDP I, Mailroom C114  
Gatineau, Québec, K1A 0C9

#### Proposal To: National Defence Canada

We hereby offer to sell to His Majesty the Queen in right of Canada, in accordance with the terms and conditions set out herein, referred to herein or attached hereto, the goods and services listed herein and on any attached sheets at the price(s) set out therefore.

#### Proposition à : Défense nationale Canada

Nous offrons par la présente de vendre à Sa Majesté la Reine du chef du Canada, aux conditions énoncées ou incluses par référence dans la présente et aux annexes ci-jointes, les biens et services énumérés ici et sur toute feuille ci-annexée, au(x) prix indiqué(s).

#### Solicitation Closes – L’invitation prend fin

At – à : 14 :00 EDT / HAE

On - le : 2024/03/22

<b>Title/Titre</b> Multiple Victoria-Class Submarine Spares - O-Rings, Filters and Cartridges // Plusieurs pièces de rechange pour les sous-marins de classe Victoria : joints toriques, filtres et cartouches	<b>Solicitation No – N° de l’invitation</b> W8482-242280/A
<b>Date of Solicitation – Date de l’invitation</b> 2024-01-25	<b>Amendment – Modification</b> 002
<b>Address Enquiries to – Adresser toutes questions à</b>  Lesley.Walker@forces.gc.ca	
<b>Telephone No. – N° de téléphone</b> 819-939-3036	<b>FAX No – N° de fax</b> N/A
<b>Destination</b>  Specified Herein / Précisé dans les présentes	

#### Instructions:

**Municipal taxes are not applicable. Unless otherwise specified herein all prices quoted must include all applicable Canadian customs duties, GST/HST, excise taxes and are to be delivered FCA- Free Carrier. The amount of the Goods and Services Tax/Harmonized Sales Tax is to be shown as a separate item.**

**Instructions: Les taxes municipales ne s’appliquent pas. Sauf indication contraire, les prix indiqués doivent comprendre les droits de douane canadiens, la TPS/TVH et la taxe d’accise. Les biens doivent être livrés FCA franco transporteur. Le montant de la taxe sur les produits et services/taxe de vente harmonisée doit être indiqué séparément.**

Delivery required - Livraison exigée	Delivery offered - Livraison proposée
Vendor Name and Address - Raison sociale et adresse du fournisseur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of vendor (type or print) - Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur (caractère d'imprimerie)	
Name/Nom _____	Title/Titre _____
Signature _____	Date _____

This Solicitation Amendment 002 is raised to:

- 1) Extend the bid closing date to March 22, 2024,

**ALL OTHER TERMS AND CONDITIONS REMAIN UNCHANGED.**

La présente modification 002 de l'invitation à soumissionner vise à :

- 1) Prolonger la date de clôture des offres jusqu'au 22 mars 2024.

**TOUTES LES AUTRES MODALITÉS DEMEURENT INCHANGÉES.**